ネパール語（NP）

तीव्र गतिमा संक्रमण फैलिरहेको निर्दिष्ट इलाकामा अपनाइने संक्रमण नियन्त्रण उपायहरूको कार्यान्वयनबारे

2021 साल जुलाई 30 तारिख (शुक्रबार) जारी

फुकुओका जिल्लाले जुलाई 28 तारिख (बुधबार) को दिन फुकुओका कोरोना चेतावनी जारी गरी, जुलाई 29 तारिख (बिहीबार) देखि अनावश्यक तथा तत्काल नगरे पनि हुने कामको लागि घर बाहिर नजान र अगस्ट 1 तारिख (आइतबार) देखि खानपिनका व्यवसायहरू (रेस्टुरेन्ट आदि) खुला राख्ने समय छोट्ट्याउन अनुरोध गर्दै आएको छ। संक्रमण स्थितिलाई मध्यनजर गर्दै, तीव्र गतिमा संक्रमण फैलिरहेको निर्दिष्ट इलाकामा संक्रमण नियन्त्रण उपायहरू अपनाउने निर्णय गरिएको छ।

तीव्र गतिमा संक्रमण फैलिरहेको निर्दिष्ट इलाकामा अपनाइने संक्रमण नियन्त्रण उपायहरू

【लागु गरिएका क्षेत्रहरू】किताक्यूस्यू सहर,
फुकुओका सहर, कुरुमे सहर र फुकुओका क्षेत्र

अगस्ट 2 तारिख (सोमबार)～अगस्ट 31 तारिख (मंगलबार)

ネパール語（NP）

【सम्पूर्ण जिल्लावासीलाई अनुरोध】

प्रान्तवासी महानुभावहरूलाई अनुरोध

विशेष गरी रातीको समयमा
कडाइका साथ पालना गर्नुहोस्!

दिनको समयमा समेत अत्यावश्यक
कामबाहेक अनावश्यक रूपमा
घरबाहिर ननिस्किन संयमित हुने

अगस्ट 2 तारिख (सोमबार) देखि अगस्ट 31 तारिख (मंगलबार) सम्मको अवधिमा निम्न कुराहरू गर्नुहुन अनुरोध गर्दछौं।

・विशेष गरी रातीको समयमा, उपायहरू लागु गरिएका क्षेत्रहरूमा 20:00 बजे पछि र अन्य क्षेत्रहरूमा 21:00 बजे पछि घर बाहिर नजाने कुराको कडाइका साथ पालना गर्ने

・घर बाहिर जानु परेको अवस्थामा पनि सकेसम्म परिवार वा सामान्यतया सँगै हुने (सँगै गतिविधि गर्ने) साथीहरूसँग कम संख्यामा जाने तर भिड हुने ठाउँ र समयमा नजाने

संकटकाल घोषणा गरिएका क्षेत्रहरू
आदिमा अनावश्यक
तथा तत्काल नगरे पनि हुने कामको लागि
आवतजावत नगर्नुहोस्।

ネパール語（NP）

रेस्टुरेन्ट प्रयोग गर्दा

⚠ व्यापारको समय छोट्याउन अनुरोध गरिएको समय पछि खानपिनका व्यवसायहरू (रेस्टुरेन्ट आदि) मा आवतजावत नगर्नुहोस्।

⚠ कम संख्यामा, छोटो समय

⚠ सडक र पार्कमा समूहमा खानपिन नगर्ने

・पूर्ण रूपमा संक्रमण नियन्त्रण तथा रोकथामका उपायहरू नअपनाइएका खानपिनका व्यवसायहरू (रेस्टुरेन्ट आदि) प्रयोग नगर्ने

・सडक, पार्क आदिमा समूहमा खानपिन जस्ता संक्रमणको उच्च जोखिम भएका गतिविधिहरू नगर्ने

【सम्पूर्ण खानपिनका व्यवसायहरू (रेस्टुरेन्ट आदि) लाई अनुरोध】

लागु गरिएका क्षेत्रहरूलाई अनुरोध

किताक्यूस्यू सहर, फुकुओका सहर, कुरुमे सहर

फुकुओका क्षेत्र

चिकुसिनो सहर, कासुगा सहर, ओनोज्यो सहर,
मुनाकाता सहर, दाजाइफु सहर, कोगा सहर,
फुकुचु सहर, आसाकुरा सहर, इतोसिमा सहर,
नाकागावा सहर, कासुयागुन, आसाकुरागुन

ネパール語（NP）

【लागु गरिएका क्षेत्रहरू】 खानपिनका व्यवसायहरू (रेस्टुरेन्ट आदि) खुला राख्ने समय छोट्याउने

अगस्ट 2 तारिख (सोमबार)～अगस्ट 31 तारिख (मंगलबार)

5:00～20:00

⚠ मदिराजन्य पदार्थ प्रदान नगर्ने

・ग्राहकको सिटहरू बीचको दूरी 1m वा सोभन्दा बढी अथवा एक्रिलिक बोर्ड राख्ने जस्ता संक्रमण नियन्त्रण तथा रोकथामका उपायहरू पूर्ण रूपमा अपनाउने

【लागु गरिएका क्षेत्रहरू बाहेक】 खानपिनका व्यवसायहरू (रेस्टुरेन्ट आदि) खुला राख्ने समय छोट्याउने

अगस्ट 2 तारिख (सोमबार)～अगस्ट 31 तारिख (मंगलबार)

मदिराजन्य पदार्थ प्रदान

5:00～21:00

・"नोभल कोरोना भाइरस (कोभिड 19) संक्रमण नियन्त्रण तथा रोकथाम घोषणा स्टिकर" टाँसिएको भई, ग्राहकले देख्ने गरी संक्रमण नियन्त्रण तथा रोकथामको स्वयं निश्चय तालिका राख्ने

・लास्ट अर्डर 20:00

・4 जना वा सोभन्दा कमको समूह मात्र

・ग्राहकलाई बिहानको 11:00 देखि मदिराजन्य पदार्थ गर्न सकिन्छ र लास्ट अर्डर 20:00 बजेसम्ममा लिनुपर्ने

・ग्राहकको सिटहरू बीचको दूरी 1m वा सोभन्दा बढी अथवा एक्रिलिक बोर्ड राख्ने जस्ता संक्रमण नियन्त्रण तथा रोकथामका उपायहरू पूर्ण रूपमा अपनाउने

ネパール語（NP）

मुख्य व्यापारको रूपमा
खानपिनको सेवा प्रदान गरी
काराओके सुविधाको सेवा
पनि प्रदान गर्ने पसल
(स्नक, काराओके क्याफे आदि)
※काराओके-बक्सबाहेक

काराओके सुविधाको प्रयोग
नगर्न संयमित हुने

यी अनुरोधहरूको पालना गर्ने सम्पूर्ण खानपिनका व्यवसायहरू (रेस्टुरेन्ट आदि) लाई सहयोग रकम भुक्तानी गरिनेछ।

खानपिनका व्यवसायहरू (रेस्टुरेन्ट आदि) लाई सहयोग रकम

अगस्ट 2 तारिख (सोमबार)～अगस्ट 31 तारिख (मंगलबार)

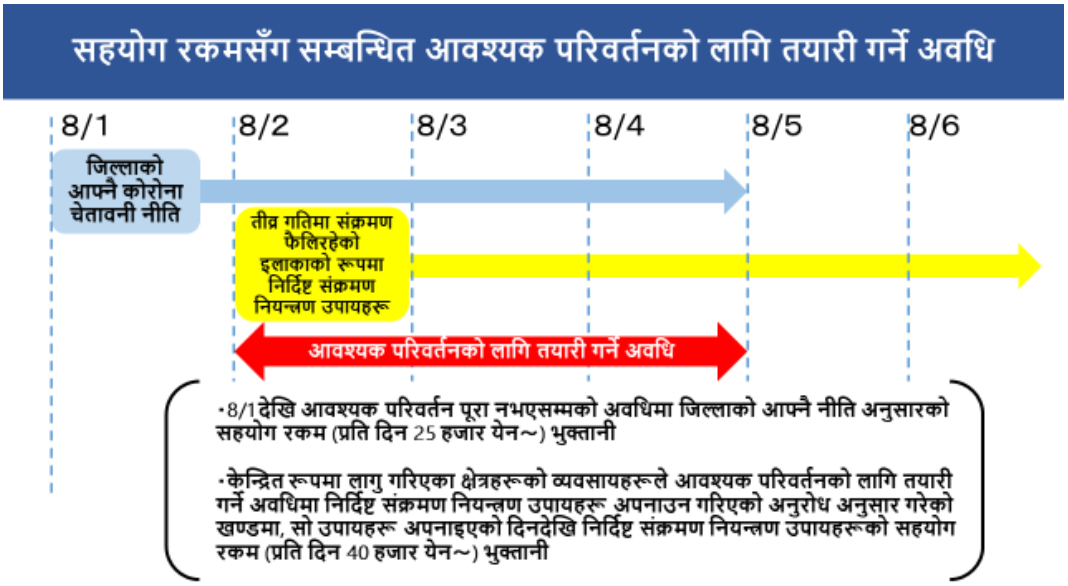
आवश्यक परिवर्तनको लागि तयारी गर्ने अवधि 8/2～8/4

किताक्यूस्यू सहर, फुकुओका सहर, कुरुमे सहर, फुकुओका क्षेत्र	बिक्री रकम अनुसार 40 हजार～1 लाख येन/दिन अग्रिम अनुदान 8 लाख येन
अन्य क्षेत्रहरू	बिक्री रकम अनुसार 25 हजार～75 हजार येन/दिन अग्रिम अनुदान 5 लाख येन

※सबै ठूला कम्पनीहरूलाई घटेको बिक्री रकम अनुसार अधिकतम 2 लाख येन/दिन

विगतमा अनुदान प्राप्त गरेको रेकर्ड भएका खानपिनका व्यवसायहरू (रेस्टुरेन्ट आदि) लाई अग्रिम अनुदान दिइनेछ।

साथै उपायहरू लागु गरिएका क्षेत्रहरूमा मदिराजन्य पदार्थ प्रदान गर्न रोकी, खुला राख्ने समय छोट्ट्याउने खानपिनका व्यवसायहरू (रेस्टुरेन्ट आदि) लाई मासिक भाडाको 2/3 रकम, अधिकतम 2 लाख येन भाडा सहयोग रकम पनि थप गरिनेछ।



【ग्राहक जम्मा हुने सुविधालाई अनुरोध】

【लागु गरिएका क्षेत्रहरू】ग्राहक जम्मा हुने सुविधा (1000㎡ भन्दा ठूलो) लाई अनुरोध

खुला राख्ने समय 20:00 बजेसम्म

(दैनिक उपभोग्य वस्तु र सेवा भने अनुरोधको दायरामा पर्दैन)

- ठूला खुद्रा पसल, सपिङ सेन्टर, डिपार्टमेन्ट स्टोर आदि
- पाचिन्को पसल, गेम सेन्टर आदि
- पब्लिक बाथ, एस्थेटिक सलोन आदि

ネパール語（NP）

【लागु गरिएका क्षेत्रहरू】ग्राहक जम्मा हुने सुविधा (1000㎡ भन्दा ठूलो) लाई अनुरोध

सीमित मान्छेको संख्या, खुला राख्ने समय 20:00 बजेसम्म
इभेन्ट आयोजना समय 21:00 बजेसम्म

- थिएटर, सिनेमा हल, प्रदर्शनालय आदि
- व्यायामशाला, सुइमिङ पुल, टेनिस कोर्ट, बलिङ सुविधा, गल्फ कोर्स आदि
- स्पोर्टस क्लब, हट योगा, योगा स्टुडियो

ठूलठूला सुविधा तथा भाडावाल सहायता
【फुकुओका प्रान्त सङ्क्रमण फैलावट रोकथाम सहयोग रकम】

प्रतिदिनको भुक्तानी रकम × आग्रह स्विकारेकोले घटेको व्यापार समय /सामान्य व्यापार समय

	ठूलठूला सुविधा	भाडावाल
प्रतिदिनको भुक्तानी रकम	प्रति 1,000㎡ को लागि 2 लाख येन	भाडावाल प्रति 100㎡ को लागि 20 हजार येन

अनुरोधको पालना गर्ने ग्राहक जम्मा हुने सुविधा तथा त्यस्ता सुविधाहरूमा कोठा आदि भाडामा लिनेलाई सहयोग रकम भुक्तानी गरिनेछ।

ネパール語（NP）

【समारोह (इभेन्ट)】

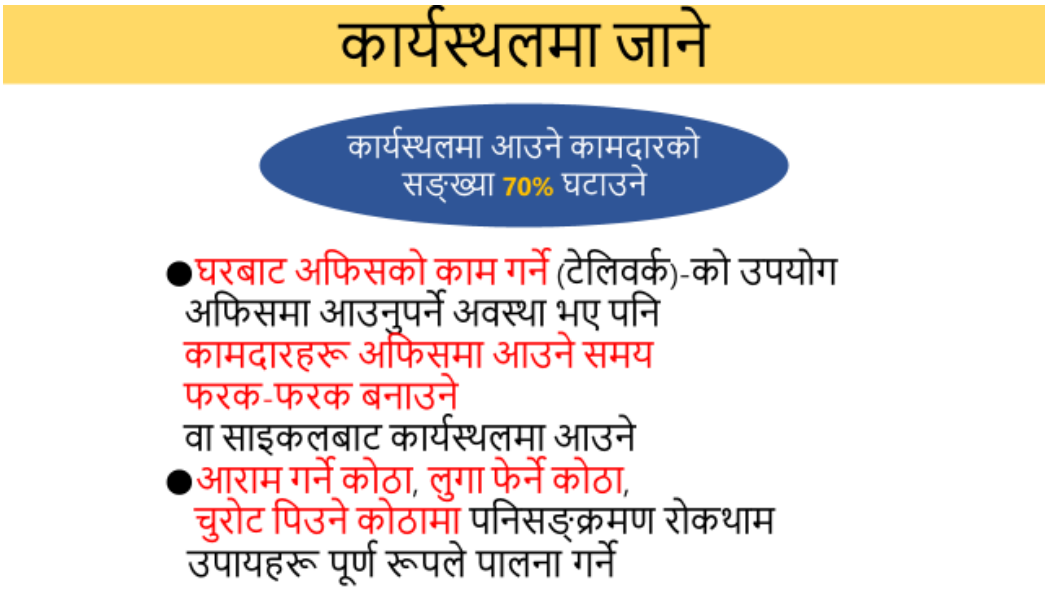
इभेन्ट

अगस्ट 2 तारिख (सोमबार)～अगस्ट 31 तारिख (मंगलबार)

अधिकतम मान्छेको संख्या
5,000 जना

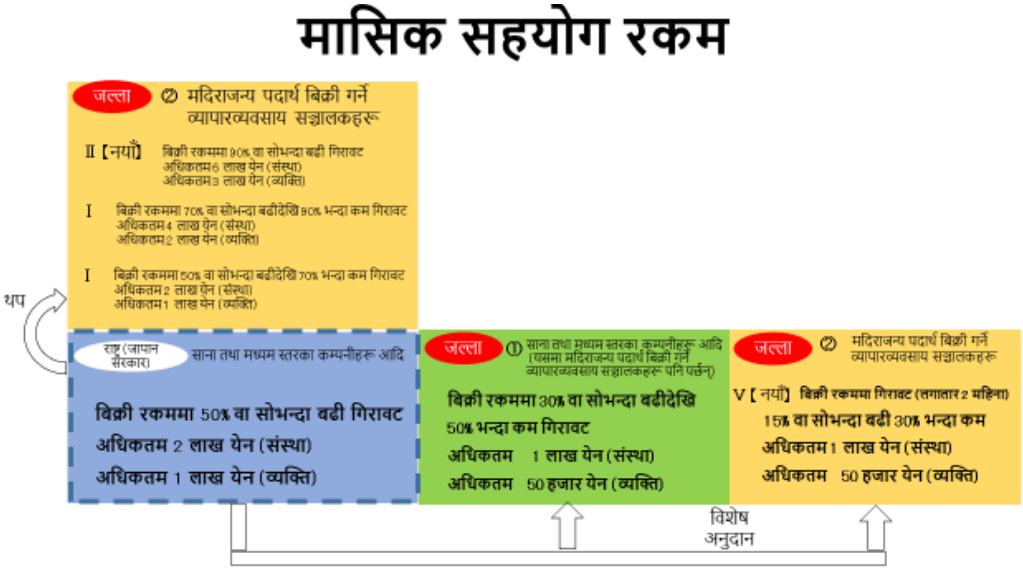
ठूलो स्वर निकाल्ने वा ठूलो स्वरमा समर्थन गर्ने खण्डमा, अट्ने दरको अधिकतम 50% सम्म र अधिकतम मान्छेको संख्या 5000 जना मध्येको कुनै एक सानो संख्यामा इभेन्ट गर्नुहोस्। इभेन्टको आयोजना बिहानको 5:00 बजेदेखि 21:00 बजेसम्मको बीचमा गर्नुपर्नेछ।

【व्यापारव्यवसाय सञ्चालकहरूलाई अनुरोध】



व्यापारव्यवसाय सञ्चालकहरूले आफ्नो कर्मचारीहरूलाई पूर्ण रूपमा सावधानी अपनाउन भन्नुहोस्।

【अन्य सहयोगहरू】



जापान सरकारको मासिक सहयोग रकमको दायरामा नपर्ने अगस्टको बिक्री रकममा, अघिल्लो वर्षको सोही महिनाको तुलनामा 30% वा सोभन्दा बढीदेखि 50% भन्दा कमको गिरावट आएका साना तथा मध्यम स्तरका व्यापारव्यवसाय सञ्चालकहरूलाई जिल्ला आफैले मासिक सहयोग रकम प्रदान गर्नेछ। साथै मदिराजन्य पदार्थ

प्रदान गर्न रोकेको कारण अझ बढी प्रभाव परेका मदिराजन्य पदार्थ बिक्री गर्ने व्यापारव्यवसाय सञ्चालकहरूलाई जापान सरकारको मासिक सहयोग रकममा जिल्ला आफैले रकम थप्ने जस्ता नयाँ सहयोग नीतिको कार्यान्वयन गरिनेछ।

सम्पूर्ण जिल्लावासी र व्यापारव्यवसाय सञ्चालकहरूलाई यी कुराहरू बुझी, सहयोग गरिदिनुहुन अनुरोध गर्दछौं।